

# SÉNAT DE BELGIQUE

---

SESSION DE 1999-2000

---

7 DÉCEMBRE 1999

---

## Proposition de loi relative à l'interdiction définitive des mines antipersonnel

---

### RAPPORT

FAIT AU NOM  
DE LA COMMISSION  
DES RELATIONS EXTÉRIEURES  
ET DE LA DÉFENSE  
PAR MME THIJS

---

#### 1. EXPOSÉINTRODUCTIF DEL'AUTEURPRINCIPAL DE LA PROPOSITION DE LOI

L'auteur principal de la proposition de loi rappelle que la Belgique a été le premier pays à interdire sur son sol la fabrication, l'utilisation et la détention de mines antipersonnel.

À l'époque de l'adoption de la loi, en 1995, le Parlement a voulu tenir compte de l'évolution de la situa-

---

Ont participé aux délibérations de la Commission :

1. Membres effectifs: MM. Colla, président; Ceder, Dallemagne, Dedecker, Mme De Roeck, MM. Destexhe, Devolder, Dubié, Geens, Kelchtermans, Mme Laloy, M. Monfils et Mme Thijs, rapporteuse.

2. Suppléants: M. Galand, Mme Lindekens, MM. Maertens et Mahoux.

3. Autres sénateurs: Mme De Schampelaere et M. Vankrunkelsven.

*Voir:*

Documents du Sénat:

**2-76 SE - 1999/2000:**

N° 1: Proposition de loi de M. Mahoux et c.s.

**2-76 - 1999/2000:**

N° 2: Adendum.

# BELGISCHE SENAAAT

---

ZITTING 1999-2000

---

7 DECEMBER 1999

---

## Wetsvoorstel betreffende het definitieve verbod op antipersoonsmijnen

---

### VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR  
DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN  
EN VOOR DE LANDSVERDEGIGING  
UITGEBRACHT DOOR  
MEVROUW THIJS

---

#### 1. INLEIDENDE UITEENZETTING VAN DE HOOFDINDIENER VAN HET WETSVOORSTEL

De hoofdindieners van het wetsvoorstel herinnert eraan dat België het eerste land is geweest dat op zijn grondgebied de productie, het gebruik en het bezit van antipersoonsmijnen heeft verboden.

Toen de wet in 1995 werd aangenomen, heeft het Parlement rekening willen houden met de internatio-

---

Aan de werkzaamheden van de Commissie hebben deelgenomen :

1. Vaste leden: de heren Colla, voorzitter; Ceder, Dallemagne, Dedecker, mevrouw De Roeck, de heren Destexhe, Devolder, Dubié, Geens, Kelchtermans, mevrouw Laloy, de heer Monfils en mevrouw Thijs, rapporteur.

2. Plaatsvervangers: de heer Galand, mevrouw Lindekens, de heren Maertens en Mahoux.

3. Andere senatoren: mevrouw De Schampelaere en de heer Vankrunkelsven.

*Zie:*

Stukken van de Senaat:

**2-76 BZ - 1999/2000:**

Nr. 1: Wetsvoorstel van de heer Mahoux c.s.

**2-76 - 1999/2000:**

Nr. 2: Adendum.

tion internationale et a prévu une clause d'interdiction des mines pour une période de cinq ans, laquelle pouvait être renouvelée par le Roi.

Depuis lors, la Belgique a signé et ratifié le Traité d'Ottawa, qui interdit de manière définitive la fabrication, le stockage et l'utilisation de mines antipersonnel. L'objet de la proposition de loi est donc de transposer en droit belge les dispositions de ce traité en supprimant la période de cinq ans et, par conséquent, la possibilité donnée au Roi de la renouveler.

## 2. DISCUSSION

Le ministre des Affaires étrangères dit approuver le contenu de la proposition de loi.

Un membre demande au ministre quelles initiatives le gouvernement prendra pour universaliser le traité. Il souhaite également savoir si les dispositions à l'examen ne nuiront pas à l'expertise de l'armée belge en matière de déminage.

Le ministre répond que la démarche de la Belgique en la matière reste inchangée et que notre pays est actif sur le terrain, notamment au Cambodge et au Kosovo.

L'auteur principal tient à souligner que la proposition de loi n'empêche en rien l'armée belge de maintenir les stocks nécessaires à son expertise en matière de déminage.

## 3. VOTES

Les articles 1<sup>er</sup> et 2, ainsi que l'ensemble de la proposition de loi, ont été adoptés à l'unanimité des onze membres présents.

Le présent rapport a été approuvé à l'unanimité des huit membres présents.

*La rapporteuse,*  
Erika THUIS.

*Le président,*  
Marcel COLLA.

nale ontwikkelingen en een bepaling goedgekeurd die de mijnen verbiedt voor een periode van vijf jaar. Die periode kon door de Koning worden verlengd.

Sindsdien heeft België het Verdrag van Ottawa ondertekend en geratificeerd, dat de productie, het opslaan en het gebruik van antipersoonsmijnen definitief verbiedt. Het wetsvoorstel heeft derhalve tot doel de bepalingen van dit verdrag om te zetten in Belgisch recht, waarbij de periode van vijf jaar geschrapt wordt en bijgevolg ook de mogelijkheid voor de Koning om die periode te verlengen.

## 2. BESPREKING

De minister van Buitenlandse Zaken verklaart dat hij het eens is met de inhoud van het wetsvoorstel.

Een lid vraagt de minister welke initiatieven de regering zal nemen opdat het verdrag een universele instemming krijgt. Hij wenst eveneens te weten of de voorliggende bepalingen niet nadelig zijn voor de deskundigheid van het Belgisch leger inzake ontminning.

De minister antwoordt dat het optreden van België terzake ongewijzigd blijft en dat ons land actief is op het terrein, onder meer in Cambodja en Kosovo.

De hoofdindieners onderstreept dat het wetsvoorstel het Belgisch leger geenszins verhindert voorraden aan te houden die noodzakelijk zijn voor zijn deskundigheid inzake ontminning.

## 3. STEMMINGEN

De artikelen 1 en 2 alsook het wetsvoorstel in zijn geheel worden eenparig aangenomen door de 11 aanwezige leden.

Dit verslag is eenparig goedgekeurd door de acht aanwezige leden.

*De rapporteur,*  
Erika THUIS.

*De voorzitter,*  
Marcel COLLA.